

GCC STANDARDIZATION ORGANIZATION (GSO)

Final Draft of Standard FDS

إعداد اللجنة الفنية الخليجية رقم TC05/SC01

Prepared by GSO Technical Committee No. TC05/SC01

بطاقات عصائر ونكتار وشراب الفاكهة

Labelling of fruit juices nectars and fruit drinks

ICS: 67.080

This document is a draft Gulf Technical Regulation circulated for comments. It is, therefore, subject to alteration and modification and may not be referred to as a Gulf Technical Regulation until approved by GSO.

هذه الوثيقة مشروع لائحة فنية خليجية تم توزيعها إبداء الرأي والملحوظات بشأنها، لذلك فإنها عرضة للتغيير والتبديل، وال يجوز الرجوع إليها كالنسخة الفنية خليجية إل بعد اعتمادها من الهيئة.

تقديم

هيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية هيئة إقليمية تضم في عضويتها أجهة التقييس الوطنية في الدول الأعضاء، ومن مهام الهيئة إعداد المواصفات القياسية واللوائح الفنية الخليجية بواسطة لجان فنية متخصصة.

قرر/قررت مجلس الإدارة لهيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية في اجتماعه رقم

اختر رقم الاجتماع الذي عقد بتاريخ...../...../..... هـ ، الموافق/...../.....م اعتماد الالئحة الفنية

GSO الخليجية رقم

(بطاقات عصائر ونكتار وشراب الفاكهة) التي تم دراستها وإعدادها ضمن برنامج عمل اللجنة الفنية الخليجية رقم "" المدرجة في خطة المملكة العربية السعودية.

اختر رقم اللجنة

بطاقات عصائر ونكتار وشراب الفاكهة

1 المجال ونطاق التطبيق:

1/1 تختص هذه اللائحة بالمتطلبات الإلزامية على بطاقات المنتجات الوارد في البند 2/1.

2/1 تطبق هذه اللائحة على بطاقات المنتجات التالية والمنتجات المشابهة لها.

1/2/1 عصير الفاكهة.

2/2/1 عصير الفاكهة من المركزات.

3/2/1 عصير الفاكهة المركز.

4/2/1 عصير الفاكهة المستخلص بالماء.

5/2/1 مهروس الفاكهة.

6/2/1 نكتار الفاكهة.

7/2/1 شراب الفاكهة.

8/2/1 شراب الفاكهة المركز.

9/2/1 شراب (مساحيق المشروبات الصطناعية المنكهة).

2 المراجع التكميلية:

GSO 2233 1/2 "اشتراطات البيانات التغذوية على البطاقة".

GSO 9 2/2 "بطاقات المواد الغذائية المعبأ".

GSO 2333 3/2 "اشتراطات الأغذية ذات الدعااءات التغذوية والصحية".

4/2 المواصفة التي ستعتمدها هيئة التقييس الخليجية والخاصة بـ "عصائر وشراب ونكتار الفواكه".

GSO2-150 " 5/2 فترات صالحة المنتجات الغذائية" – فترات الصالحة الاختيارية – الجزء الثاني.

6/2 GSO 848 "مساحيق المشروبات الصطناعية المنكهة".

التعاريف:

3

1/3 بالإضافة الى التعاريف الواردة في الالئحة المذكورة في البند رقم 4/2):

بطاقة: 2/3

أي بطاقة أو عالمة أو ماركة أو صور أو أية بيانات وصفية أخرى مكتوبة أو مطبوعة أو مختومة أو موضوعة أو محفور أو بارز على عبو
الماد الغذائية بطريقة غير قابلة للإزالة.

عبوة: 3/3

أية ماد تعبأ فيها الماد الغذائية لبيعها كوحدة مستقلة سواء كان ذلك بتغليفها كلياً أو جزئياً وقد تشتمل على وحدات أو أنواع من الأغلفة عند
عرضها على المستهلك.

4/3 واجهة العرض الرئيسية وواجهة العرض الرئيسية البديلة:

واجهة العرض الرئيسية هي ذلك الجزء من الغالف الذي من المرجح أن يراه المستهلك وقت الشراء، وتكون بعض العبوات مصممة
بسطحين أو أسطح عديد متشابهة مألوفة للعرض تكون واجهة العرض الرئيسية، وهي ما يشار إليها بواجهات العرض الرئيسية البديلة.

واجهة المعلومات: 5/3

واجهة المعلومات هي الواجهة التي تكون مباشر إلى يمين واجهة العرض الرئيسية حسب عرضها للمستهلك. وإذا كانت واجهة المعلومات
غير قابلة للاستعمال بسبب تصميم العبو أو بنيتها (مثل الأجنحة المطوية)، فتكون واجهة المعلومات الواجهة التالية مباشر إلى اليمين.

6/3 شراب مساحيق المشروبات الاصطناعية المنكهة:

مسحوق شراب اصطناعي بنكهة الفاكهة، منتج من واحد أو أكثر من المنكهات الاصطناعية أو المماثلة للطبيعية أو الطبيعية للفاكهة مع بعض
المواد المسموح بإضافتها وعند خلطه بالماء أو (الماء والسكر) ينتج شراباً مشابهاً لعصير الفاكهة.

المتطلبات العامة:

4

1/4 مع عدم الخالل بما نصت عليه الالئحة الفنية (البند 2/2) و (البند 4/2) و (البند 6/2) يجب الالتزام بالمتطلبات التالية على بطاقة العبوة:

اسم المنتج: 2/4

1/2/4 يجب أن يتم تحديد وكتابة اسم الفاكهة المستخدمة ونوع العصير/الشراب أو / نكتار (السم الذي يتم بموجبه بيع المنتج) على بطاقة المنتج

بشكل واضح ومقروء على سبيل المثال:

-عصير الفاكهة: يجب أن يكون اسم المنتج " _____ عصير " أو "عصير _____".

- عصير الفاكهة من المركبات: يجب أن يكون اسم المنتج " عصير _____ من المركبات " أو " من

مركبات _____".

- عصير الفاكهة المركبة: يجب أن يكون اسم المنتج "عصير _____ مركبة" أو "مركبة عصير _____".

- عصير الفاكهة المستخلص بالماء: يجب أن يكون اسم المنتج "عصير مستخلص بالماء لفاكهة _____" أو "عصير _____ المستخلص بالماء".

- مهروس الفاكهة: يجب أن يكون اسم المنتج " _____ مهروس " أو "مهروس _____".

- نكتار الفاكهة: يجب أن يكون اسم المنتج "نكتار _____".

- شراب الفاكهة: يجب أن يكون اسم المنتج "شراب _____".

- شراب الفاكهة المركبة: يجب أن يكون اسم المنتج "مركبة شراب _____".

- شراب مساحيق المشروبات الصطناعية المنكهة: مسحوق شراب اصطناعي بنكهة _____".

2/2/4 عند استخدام اثنين أو أكثر من ثمار الفاكهة، يكون اسم المنتج قائمة بالفواكه تنازليا بحسب حجم العصائر الفاكهة المستعملة كما هو مذكور

في قائمة المكونات مثل: عصير البرتقال والتفاح والناناس، أو الكلمات "معي عصير الفاكهة"، "خليط عصير الفاكهة"، "عصير الفواكه المشكلة" أو صيغة أخرى مماثلة.

3/2/4 يجب استبدال كلمة الفاكهة وتحديد نوع الفاكهة المستخدمة في الاسم على سبيل المثال: عصير التفاح وعصير البرتقال وغيرها.

4/2/4 يجب أن يكون اسم المنتج على واجهة البطاقة بشكل واضح كبير في مجال الرؤية بحيث ال يقل عن نصف حجم أكبر حروف على البطاقة.

5/2/4 عند إضافة السكر أو أحد مكوناته أو بدائله، فإنه يجب أن يشتمل اسم المنتج على العبار المسمى "مع سكر مضاف" بعد اسم المنتج.

6/2/4 في حال تم استخدام محليات بديلة للسكر في المنتج، يجب إدراج العبار "مع المحليات/ مع محلي"، بجانب اسم المنتج في نفس مجال الرؤية.

7/2/4 في حال تم استخدام "مساحيق المشروبات الصطناعية المنكهة" يجب ذكر نوع المسحوق سواء كان محلي بالسكر/ أو بالمحليات الصطناعية/ أو غير محلي على بطاقة المنتج.

8/2/4 يجب كتابة مصطلح "مكربن" أو "فوار" على البطاقة بالقرب من اسم المنتج في حال احتواءه على ثاني أكسيد كربون.

9/2/4 يجب كتابة مصطلح "معطر" و / أو الاسم الشائع للعشب العطري على البطاقة بالقرب من اسم المنتج، عند احتواءه على بهارات و / أو أعشاب عطرية.

10/2/4 يجب أن توضح نسبة عصير الفاكهة أو الخضار على واجهة المعلومات بإحدى الصيغتين:

"يحتوي على نسبة _____% من العصير"

"عصير بنسبة _____%."

(مثل "عصير تفاح بنسبة 100%")

11/2/4 في حال عدم احتواء العبوة على واجهة معلومات، يجب وضع النسبة المئوية للعصير على واجهة العرض الرئيسية بحروف ال يقل حجمها عن ذلك المطلوب لبيان صافي المحتويات، ووضعها قرب تسمية المنتج الغذائي.

12/2/4 عند إضافة مكون ال يخفف من العصير وال يغير حجمه، يجوز تسميته بعصير 100 %، لكن يجب أن يعرف بيان النسبة المئوية للعصير بالمكون المضاف مثل عصير كامل 100 % بماد حافظة مضافة.

3/4 البيانات التغذوية:

1/3/4 يجب اللتزام بجميع متطلبات الشتراطات البيانات التغذوية على البطاقة الوارد في الالئحة الفنية في البند رقم 1/2/2).

4/4 الدعااء التغذوية:

1/4/4 يجب اللتزام بما نصت عليه الالئحة الفنية (البند 3/2) في حال وجود أية ادعااء صحية أو تغذوية.

2/4/4 إذا كانت السكريات موجود بشكل طبيعي في المنتج وتم استخدام الدعاء "خال من السكر المضاف"، فيجب أن يذكر على البطاقة "المنتج يحتوي على السكر بطبيعته".

3/4/4 ال يسمح بكتابة العبار "بدون سكر مضاف" لعصائر الفواكه المذكور بالبند 1/2/1) وذلك لكون اضافة السكر لهذه المنتجات غير مسموح به.

5/4 قائمة المكونات:

1/5/4 إذا كان المنتج يشتمل على عنصر واحد فقط، على سبيل المثال، عصير البرتقال دون أي مكونات أخرى مثل الفيتامينات والمعادن المضافة، ليست هناك حاجة لقائمة المكونات حيث أن السم التجاري متطابق مع اسم المنتج.

2/5/4 في حالة العصير يجب أن تتضمن قائمة المكونات اللب والأنسجة المضافة للعصير بجانب تلك التي عاد ما تكون موجود في العصير. أما في حالة النكتار فيجب ان تتضمن قائمة المكونات المواد العطرية ومكونات المنكهات الطيار واللب والأنسجة المضافة فضلاً عن تلك التي توجد عاد في العصير.

6/4 فترة الصالحية:

1/6/4 يجب اللتزام بمتطلبات الالئحة الفنية الوارد في البند رقم 5/2).

المصطلحات الفنية

بطاقة..... Label

عبو Pack

البيانات التغذوية..... Nutrition Facts

الدعاءات التغذوية..... Nutrition Claims

قائمة المكونات..... Ingredients List

عجارملا

**GENERAL STANDARD FOR FRUIT JUICES AND NECTARS (CODEX
STAN 247-2005)**

**Labelling of fruit juices and related product, food safety authority of
Ireland. 2014**

A food labeling guide, guidance for industry, FDA:

<https://www.fda.gov/downloads/Food/GuidanceRegulation/GuidanceDocumentsRegulatoryInformation/UCM265446.pdf>